



La version que vous consultez n'est pas définitive. Ce programme peut encore faire l'objet de modifications. La version finale sera disponible le 1er juin.

A Louvain-la-Neuve - 60 crédits - 1 année - Horaire de jour - En français

Mémoire/Travail de fin d'études : **OUI** - Stage : **NON**

Activités en anglais: **optionnel** - Activités en d'autres langues : **OUI**

Activités sur d'autres sites : **optionnel**

Domaine d'études principal : **Langues, lettres et traductologie**

Organisé par: **Faculté de philosophie, arts et lettres (FIAL)**

Sigle du programme: **ROGE2M1** - Cadre francophone de certification (CFC): 7

Table des matières

Introduction	2
Profil enseignement	3
Compétences et acquis au terme de la formation	3
Structure du programme	4
Programme	4
Programme détaillé par matière	4
Enseignements supplémentaires	7
Cours et acquis d'apprentissage du programme	9
Informations diverses	10
Conditions d'accès	10
Pédagogie	15
Evaluation au cours de la formation	15
Mobilité et internationalisation	15
Formations ultérieures accessibles	15
Gestion et contacts	16

ROGE2M1 - Introduction

INTRODUCTION

Introduction

Vous perfectionnerez votre maîtrise. Au terme de votre formation, vous atteindrez dans les deux langues étudiées le niveau européen de « l'utilisateur expérimenté ».

Votre formation sera axée sur la pratique : cours de langue assurés dans la langue cible, exercices en laboratoire de langue, travaux personnels et séminaires sur des questions approfondies, rédaction de votre mémoire dans une des deux langues étudiées, possibilité de réaliser un séjour d'études à l'étranger (ERASMUS), etc.

Votre profil

Vous

- êtes bachelier en langues et lettres modernes et souhaitez approfondir votre maîtrise de deux langues modernes ;
- avez affermi votre goût pour les questions littéraires ou linguistiques et souhaitez vous spécialiser dans vos domaines de prédilection ;
- souhaitez suivre une formation de qualité dans un environnement de travail stimulant ;
- désirez orienter votre formation vers l'exercice de vos compétences en milieu professionnel.

Votre futur job

Les diplômés en langues et lettres modernes trouvent facilement un emploi.

Le secteur privé (banques et administrations) engage un certain nombre de professeurs de langue.

Votre programme

Le master vous propose

- la maîtrise approfondie d'une langue germanique (anglais, allemand, néerlandais) et d'une langue romane (français, espagnol, italien). Les combinaisons allemand-italien et néerlandais-italien ne sont pas organisées..
- l'étude approfondie de la culture, de la linguistique et de la littérature des deux langues étudiées ;
- de développer un savoir-faire critique, analytique et synthétique de haut niveau ;
- de vous spécialiser dans un domaine professionnel où vous pourrez valoriser vos compétences.

ROGE2M1 - Profil enseignement

COMPÉTENCES ET ACQUIS AU TERME DE LA FORMATION

Devenir un expert en deux langues étrangères, initié à l'analyse des discours linguistiques et littéraire, capable de poursuivre sa formation vers d'autres diplômes, tels sont les défis que l'étudiant en [Master \[60\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#), se prépare à relever.

Au terme de son cursus, le diplômé du [Master \[60\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#), fait preuve d'une très bonne maîtrise dans les deux langues étrangères étudiées, l'une choisie parmi l'anglais, l'allemand et le néerlandais, et l'autre parmi l'espagnol, l'italien et le français. Cette maîtrise porte sur des compétences de communication de très haut niveau caractérisées, en regard du [Cadre européen commun de référence pour les langues](#), comme étant celles de « l'utilisateur expérimenté, C1 ».

En outre, il a été initié à une approche scientifique de la linguistique et de la littérature. La connaissance approfondie des langues et littératures modernes inscrites à son programme lui permettra de poursuivre sa formation en vue de s'orienter vers d'autres types de formations dans des domaines connexes tels que la communication, le journalisme, les études européennes, etc.

Ce diplôme est particulièrement intéressant pour des personnes qui détiennent déjà un autre diplôme de master.

Au terme de ce programme, le diplômé est capable de :

Compétences littéraires et culturelles

1. Situer, analyser et interpréter de manière rigoureuse les productions langagières (de genres, registres et styles variés) de deux langues parmi l'anglais, l'allemand, l'espagnol, le français, l'italien et le néerlandais d'un point de vue textuel, historique, stylistique, rhétorique et thématique.
 - 1.1. anglais
 - 1.2. allemand
 - 1.3. néerlandais
 - 1.4. français
 - 1.5. espagnol
 - 1.6. italien
2. Reconnaître, à l'intérieur de deux littératures des langues modernes (précitées en 1) des liens de circulation, de parenté, mais aussi des dissemblances et des spécificités entre différents auteurs, Œuvres et tendances de l'histoire générale de la littérature.
3. Décrire et interroger les savoirs véhiculés par la littérature envisagée comme outil d'exploration anthropologique et mode d'accès privilégié à la culture autre.
4. Produire une lecture critique (décrire, analyser et interpréter) d'un texte en mobilisant des outils méthodologiques et conceptuels spécifiques (issus, par exemple, du comparatisme, des études culturelles, de la sémiotique, etc.).

Compétences linguistiques

5. Expliquer la nature de certaines théories linguistiques, en décrire les différentes composantes et les mobiliser de manière appropriée dans une analyse linguistique, pour les deux langues modernes (précitées en 1).
6. Définir et identifier les différents types de variétés langagières lors de l'analyse de productions orales et écrites, dans les deux langues modernes (précitées en 1).
7. Utiliser de manière pertinente certains logiciels de base de l'analyse linguistique
8. Collecter, annoter et analyser des données linguistiques de manière appropriée en sélectionnant le(s) type(s) de données et la méthode d'analyse linguistique (théorique et pratique) les plus adéquats en fonction des questions scientifiques abordées.

Compétences de communication

9. Maîtriser à un niveau d'expertise (niveau C1 du [Cadre européen commun de référence](#)) les deux langues modernes (précitées en 1) à l'oral comme à l'écrit, sur les plans normatif et argumentatif, avec une excellence communicative en termes de formulation de la pensée, de capacité de lecture, de compréhension de différents types de textes et de rédaction.
 - 9.1. Participer avec aisance à des communications interactives relevant de la vie sociale, professionnelle et académique ;
 - 9.2. S'exprimer par écrit sur des sujets complexes de façon claire et bien structurée, maîtriser le vocabulaire académique et les outils d'organisation et de cohésion du discours ;
 - 9.3. Comprendre sans difficulté des présentations complexes en langues étrangères, même si elles sont exprimées dans une langue un peu déviante par rapport à la langue standard ;
 - 9.4. Comprendre une grande gamme de textes longs et exigeants, ainsi que saisir dans le détail des significations implicites.
10. Communiquer en français et dans les deux langues modernes (précitées en 1), sur des sujets complexes (généraux, culturels, linguistiques et littéraires).
 - 10.1. à l'oral et à l'écrit, lors de communications interactives,
 - 10.2. de façon claire, cohérente, structurée, précise, argumentée et en rendant distinctes de fines nuances de sens,
 - 10.3. selon les standards de communication spécifiques au contexte,
 - 10.4. en adaptant sa présentation (fond et forme) au public visé (spécialistes et non-spécialistes) et aux intentions poursuivies.

Acteur critique de la société contemporaine

11. Développer et exprimer un savoir réflexif et critique (évalué notamment dans le cadre de la rédaction du travail de fin d'étude) à partir de l'étude de la littérature, du langage ou de la culture des langues étudiées en vue de se positionner comme un acteur de la société contemporaine, en tant qu'intellectuel humaniste, ouvert au dialogue entre le langage, la littérature et les autres savoirs, artistiques et scientifiques.

STRUCTURE DU PROGRAMME

Le programme se compose :

- d'un travail de fin d'études à 18 crédits
- D'une formation disciplinaire à 30 crédits
- De cours au choix à 10 crédits
- D'un cours de sciences religieuses à 2 crédits

ROGE2M1 Programme**PROGRAMME DÉTAILLÉ PAR MATIÈRE****Tronc Commun [60.0]**

- Obligatoire
- ⊗ Au choix
- △ Exceptionnellement, non organisé cette année académique 2025-2026
- ⊙ Non organisé cette année académique 2025-2026 mais organisé l'année suivante
- ⊕ Organisé cette année académique 2025-2026 mais non organisé l'année suivante
- △ ⊕ Exceptionnellement, non organisé cette année académique 2025-2026 et l'année suivante
- Activité avec prérequis
- 🌐 Cours accessibles aux étudiants d'échange
- 🌐 Cours NON accessibles aux étudiants d'échange
- [FR] Langue d'enseignement (FR, EN, ES, NL, DE, ...)

Cliquez sur l'intitulé du cours pour consulter le cahier des charges détaillé (objectifs, méthodes, évaluation, etc..)

o Travail de fin d'études (18 crédits)

○ LROGE2898	Travail de fin d'études [M]		FR [q1+q2] [] [18 Crédits] 🌐
-------------	-----------------------------	--	-------------------------------

o Formation disciplinaire (30 crédits)

L'étudiant-e choisit 15 crédits dans chacune de ses deux langues

⊗ Deutsche Sprach- und Literaturwissenschaft (15 crédits)

○ LDEU2712	Literatur der Moderne. Sprache als Medium der Welterschließung [C]		DE [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LDEU2713	Spezifische syntaktische und semantische Aspekte des Deutschen [C]		DE [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐
○ LDEU2714	Medien der Literatur- und Kulturvermittlung [C]		DE [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⊗ English literature and linguistics (15 crédits)

○ LENG2722	Shakespeare Then & Now [C]		EN [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LENG2823	English lexis : Applied linguistic perspectives [C]		EN [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LENG2829	English corpus linguistics: Methods and applications [C]		EN [q1] [30h+10h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Nederlandse taal- en letterkunde (15 crédits)

○ LINED2731	Constructiegrammatica: een corpusgebaseerde verkenning van Nederlandse constructies (onderzoeksseminarie) [C]		NL [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LINED2732	Hedendaagse Nederlandstalige literatuur [C]		NL [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LINED2739	Dekolonisatie: literaturen en tekstuele kunsten [C]		NL [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Estudios hispánicos (15 crédits)

○ LESP2840	Literatura y cine en la España contemporánea [C]		ES [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LESP2843	Realidades diversas e ideologías lingüísticas del mundo hispanohablante [C]		ES [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LESP2844	Aproximación ecocrítica a la literatura hispanoamericana [C]		ES [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études françaises (15 crédits)

○ LFRA2710	Spécificité du discours littéraire : théorie et analyse [C]		FR [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LFRA2151	Linguistique du texte [C]		FR [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
○ LFRA2171	Néologie [C]		FR [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Studi italiani (15 crédits)

○ LITA2851	La parola e l'Immagine: percorsi tra letteratura italiana e arti visive [C]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐
------------	---	--	-----------------------------

⌘ Les années paires

○ LITA2852	Poesie fra distruzione e ricreazione : da Saba, Montale, Ungaretti a oggi [C]		IT [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐
○ LITA2854	L'Italia nel mondo : percorsi letterari e culturali comparati [C]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Les années impaires

○ LITA2853	Sociolinguistica dell'italiano moderno [C]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐
○ LITA2856	Lo scrittore e il cinema [C]		IT [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐

o Cours au choix (10 crédits)

L'étudiant·e choisit 5 crédits dans chacune de ses deux langues

⌘ Études allemandes (5 crédits)

⌘ LDEU2715	Sprachevolution und Sprachenvielfalt [C]		DE [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LDEU2716	Literatur im Zeitalter von Globalisierung, europäischer Integration und Interkulturalität [C]		DE [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études anglaises (5 crédits)

⌘ LENG2726	Gender and Sustainability in Utopian/Dystopian Literatures in English [C]		EN [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LENG2826	Comics, adaptation and decolonization [C]		EN [q2] [30h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études néerlandaises (5 crédits)

⌘ LINED2881	De kracht van oorzaak en gevolg: taalkundige analyses [C]		NL [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LINED2882	Poezie in de publieke ruimte [C]		NL [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LINED2737	Schrijven in een vreemde taal: taalkundige en cognitieve aspecten [C]		NL [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études hispaniques (5 crédits)

⌘ LESP2842	Del barroco español al neobarroca hispanoamericano [C]		ES [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LESP2517	Discurso del activismo en línea [C]		ES [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études françaises (5 crédits)

⌘ LFRA2210	Prosodie de la voix parlée [C]		FR [q2] [30h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LFRA2720	Questions d'histoire littéraire [C]		FR [q1] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

⌘ Études italiennes (5 crédits)

⌘ LITA2855	Seminario: narrativa, teatro, opera, cinema [C]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐
⌘ LITA2857	Analisi pragmatico-linguistica di testi letterari [C]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐

o Sciences Religieuses (2 crédits)

L'étudiant-e suit un des deux cours suivants non suivi en 1er cycle pour les étudiant-es UCLouvain

⌘ LTECO1210	Sociétés, cultures, religions : lectures bibliques	Geert Van Oyen	18 [q1] [15h] [2 Crédits] 🌐
⌘ LTECO1220	Sociétés, cultures, religions : questions humaines fondamentales		18 [q1] [15h] [2 Crédits] 🌐

ENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

Pour accéder à ce master, l'étudiant-e doit maîtriser certaines matières. Si ce n'est pas le cas, elle ou il se verra ajouter, par le Jury, au premier bloc annuel de son programme de master, les enseignements supplémentaires nécessaires.

Qu'est-ce qu'un module complémentaire ?

C'est un ensemble d'unités d'enseignement supplémentaires (cours, travaux pratiques, séminaires, etc.) issues du premier cycle (voir liste non exhaustive ci-dessous). Le module complémentaire (maximum 60 crédits) est élaboré sur mesure par le jury et ajouté au programme du master afin d'acquérir des connaissances fondamentales pour poursuivre ensuite les 60 crédits du programme de master.

Le module complémentaire lié au [Master \[60\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#) répond à un double objectif : d'une part, il vise à doter les étudiants de savoirs relatifs à l'approche philologique, ainsi qu'à l'analyse littéraire et linguistique (en lien avec les langues choisies par l'étudiant) ; d'autre part, il propose une initiation à la spécificité du discours et de la méthodologie universitaires. L'acquisition de ces savoirs et savoir-faire permettra de suivre avec fruits les cours du master. C'est pourquoi les étudiants concernés par ce module complémentaire suivront, dans la mesure du possible, les cours de ce module dès la première année du master. Les étudiants auront la possibilité de faire appel aux conseillers pédagogiques de la faculté pour les aider dans l'acquisition de ces cours issus de différents programmes de premier cycle.

À qui s'adresse-t-il ?

- aux étudiants « passerelle »
- aux candidats admis moyennant complément de formation
- aux candidats admis sur dossier avec complément de formation

Toutes les explications sont sur [ce document](#).

- Obligatoire
- ⊗ Au choix
- △ Exceptionnellement, non organisé cette année académique 2025-2026
- ⊖ Non organisé cette année académique 2025-2026 mais organisé l'année suivante
- ⊕ Organisé cette année académique 2025-2026 mais non organisé l'année suivante
- △ ⊕ Exceptionnellement, non organisé cette année académique 2025-2026 et l'année suivante
- Activité avec prérequis
- 🌐 Cours accessibles aux étudiants d'échange
- 🚫 Cours NON accessibles aux étudiants d'échange
- (FR) Langue d'enseignement (FR, EN, ES, NL, DE, ...)

Cliquez sur l'intitulé du cours pour consulter le cahier des charges détaillé (objectifs, méthodes, évaluation, etc..)

⊗ Langues

⊗ Études allemandes

⊗ LDEU1115	Kulturlandschaften der deutschsprachigen Länder im Wandel		DE [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LDEU1213	Phonologie und Morphologie des Deutschen [M]		DE [q2] [22.5h+5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1513	Einführung in die deutsche Linguistik: Syntax, Semantik und Pragmatik	Joachim Sabel	DE [q1] [22.5h+5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LDEU1214	Meisterwerke deutschsprachiger Literatur: Vom Mittelalter bis zur Klassik [M]		DE [q1] [30h+10h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1514	Geschichte der Ideen und der Literatur in Deutschland II	Antje Büssgen	DE [q2] [30h+7.5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1501	Deutsch IV	Ferran Suner Munoz	DE [q1+q2] [30h+30h] [5 Crédits] 🌐

⊗ Études anglaises

⊗ LENG1125	American Landscapes and Memory		EN [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1528	Current issues and trends in English linguistics	Gaëtanelle Gilquin	EN [q1] [22.5h+5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LENG1228	Introduction to English linguistics : syntax and stylistics [M]		EN [q2] [30h+5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LENG1224	Arthur to Austen: English Literature Before 1850 [M]		EN [q2] [30h+10h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1524	The History of English Literature II		EN [q2] [30h+4h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LGERM1502	Advanced English language skills II	Gaëtanelle Gilquin	EN [q1+q2] [30h+30h] [5 Crédits] 🌐

⊗ Études néerlandaises

⊗ LNED1135	Cultuur & maatschappij : transhistorische benaderingen		NL [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐
⊗ LNED1233	Lexicale creativiteit in het Nederlands: woordvorming, neologismen en leenwoorden	Kristel Van Goethem	NL [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

✂ LGERM1533	Nederlandse taalkunde: syntaxis	Elisabeth Degand	NL [q2] [22.5h+5h] [5 Crédits] 🌐
✂ LINED1234	Van Hebban olla vogala tot Vondel: Nederlandse literatuur vóór 1830 [M]		NL [q1] [30h+10h] [5 Crédits] 🌐
✂ LGERM1534	Nederlandse literatuur II : 19de en 20ste eeuw	Stéphanie Vanasten	NL [q2] [30h+7.5h] [5 Crédits] 🌐
✂ LGERM1503	Nederlands: gevorderde taalvaardigheid en taalbeheersing II	Philippe Hilgsmann	NL [q1+q2] [30h+30h] [5 Crédits] 🌐

✂ Études françaises

✂ LFRA1103	La fabrique du texte : littérature de langue française des 20e et 21e siècles	Pierre Piret	FR [q2] [22.5h+10h] [5 Crédits] 🌐
✂ LFRA1102	Littérature française : entre création artistique et analyse romanesque	Vincent Engel	FR [q2] [30h+10h] [5 Crédits] 🌐
✂ LROM1360	Explication de textes : théâtre de langue française	Pierre Piret	FR [q1] [30h+7.5h] [5 Crédits] 🌐
✂ LFRA1221	Variation en français contemporain [M]		FR [q1] [30h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LFRA1112	Histoire de la langue française	Philippe Hambye	FR [q2] [37.5h+7.5h] [5 Crédits] 🌐
✂ LROM1331	Linguistique : analyse de la langue en contexte		FR [q1] [45h] [5 Crédits] 🌐
✂ LFRA1202	Littérature francophone de Belgique : littérature, langue, nation [M]		FR [q1] [30h] [5 Crédits] 🌐

✂ Études hispaniques

✂ LROM1382	Grandes obras de la literatura española	Marta Sábado Novau	ES [q1] [30h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LROM1381	Lingüística española: pragmática y discurso		ES [q2] [30h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LESP1283	El cuento hispanoamericano del modernismo a nuestros días [M]		ES [q2] [30h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LESP1281	Construcción de la frase y análisis de corpus [M]		ES [q1] [22.5h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LESP1183	Formación y transformación de España (Edad Media - Época moderna)	Mauricio Narvaez Soto	ES [q2] [22.5h] [5 Crédits] 🌐

✂ Études italiennes

✂ LITA1272	Da Dante Alighieri a Umberto Eco: scorcio di letteratura italiana		IT [q1] [22.5h+10h] [5 Crédits] 🌐
✂ LITA1271	Mente, cultura, lingua [M]		IT [q2] [15h+15h] [5 Crédits] 🌐
✂ LITA1373	Arte & letteratura italiana [M]		IT [q2] [15h] [5 Crédits] 🌐

✂ Cours généraux

✂ LFIAL1152	Introduction aux études littéraires		FR [q1] [30h] [5 Crédits] 🌐
✂ LFIAL1260	Interpréter le langage: approches sémantiques et pragmatiques [M]		FR [q1] [30h] [5 Crédits] 🌐
✂ LELAL1399	Rédaction scientifique et travail de fin de cycle [M]		FR [q1] [15h] [5 Crédits] 🌐

COURS ET ACQUIS D'APPRENTISSAGE DU PROGRAMME

Pour chaque programme de formation de l'UCLouvain, [un référentiel d'acquis d'apprentissage](#) précise les compétences attendues de tout·e diplômé·e au terme du programme. Les fiches descriptives des unités d'enseignement du programme précisent les acquis d'apprentissage visés par l'unité d'enseignement ainsi que sa contribution au référentiel d'acquis d'apprentissage du programme.

ROGE2M1 - Informations diverses

CONDITIONS D'ACCÈS

Les conditions d'accès aux programmes de masters sont définies par le décret du 7 novembre 2013 définissant le paysage de l'enseignement supérieur et l'organisation académique des études.

Tant les conditions d'accès générales que spécifiques à ce programme doivent être remplies au moment même de l'inscription à l'université.

Sauf mention explicite, les bacheliers, masters et licences repris dans ce tableau/dans cette page sont à entendre comme étant ceux délivrés par un établissement de la Communauté française, flamande ou germanophone ou par l'Ecole royale militaire.

SOMMAIRE

- > [Conditions d'accès générales](#)
- > [Conditions d'accès spécifiques](#)
- > [Bacheliers universitaires](#)
- > [Bacheliers non universitaires](#)
- > [Diplômés du 2^e cycle universitaire](#)
- > [Diplômés de 2^e cycle non universitaire](#)
- > [Accès par valorisation des acquis de l'expérience](#)
- > [Accès sur dossier](#)
- > [Procédures d'admission et d'inscription](#)

Conditions d'accès spécifiques

1° Être titulaire d'un diplôme universitaire de premier cycle.

2° Les candidats devront apporter la preuve d'une maîtrise suffisante dans une langue germanique (parmi anglais, allemand, néerlandais) de niveau **C1 en réception** (compréhension écrite et orale) et **B2 en production** (écrite et orale) du [Cadre européen commun de référence](#).

Les candidats devront également apporter la preuve d'une maîtrise suffisante dans une langue romane (parmi le français, l'espagnol, l'italien) de **niveau B2 (si espagnol ou italien), ou C1 (si français)** (*) du [Cadre européen commun de référence](#).

Toutes les compétences devront avoir été évaluées et réussies que ce soit pour la langue germanique ou pour la langue romane (compréhension écrite et orale, production écrite et orale).

L'attestation officielle de niveau de langue doit être délivrée par un organisme reconnu comme full member par l'ALTE (voir <https://alte.org/Our-Full-Members>).

Exemples de tests reconnus par le jury pour l'anglais : IELTS, TOEFL ibt, TOEIC, Cambridge English ([comment trouver un centre d'examen près de chez vous](#)).

Exemples de tests reconnus par le jury pour le néerlandais : CNaVT ou équivalent(**)

Exemples de tests reconnus par le jury pour l'allemand : TestDaF, GOETHE-ZERTIFIKAT(**)

Exemples de tests reconnus par le jury pour le français : [DALF](#) ou [TCF](#)

Exemples de tests reconnus par le jury pour l'espagnol : DELE B2, SIELE B2 (**)(<https://siele.org/fr/examen>)

Exemples de tests reconnus par le jury pour l'italien : CELI 3, CILS 2, DILI B2(**)

(*) Dans le cas où la langue française n'est pas choisie comme langue majeure du programme, les candidats ne disposant pas d'un diplôme d'études supérieures de la Communauté française de Belgique (ou d'un pays dans lequel le français est l'unique langue officielle) devront apporter la preuve d'une maîtrise suffisante de la langue française au niveau **B2** du [Cadre européen commun de référence](#). Cette preuve peut être apportée par un test officiel (DALF, DELF, TCF,...) ou une attestation de suivi de cours.

(**) À défaut d'une attestation officielle délivrée par un organisme reconnu comme full member par l'ALTE (voir <https://alte.org/Our-Full-Members>), une attestation de suivi de cours de langue de niveau requis dans le parcours académique antérieur de l'étudiant, attesté officiellement (diplôme, relevés de notes, attestation de l'Université) **peut** être acceptée. Le jury se réserve le droit de réclamer une attestation officielle délivrée par un organisme reconnu s'il le juge nécessaire.

3° Outre les compétences langagières susmentionnées, avoir développé les compétences suivantes dans le cadre de sa formation académique antérieure :

- une **compétence linguistique** (grammaire, lexicologie, morphologie, syntaxe, sémantique, pragmatique) ;
- une **compétence littéraire** (l'histoire de la littérature, l'analyse et l'interprétation de textes littéraires) ;
- une **compétence culturelle** au sens large (l'étude de la "civilisation" des pays où les deux langues sont parlées : données historiques et réalités contemporaines) ;
- une **compétence discursive** (argumentation et rédaction scientifique) ;

au terme d'un programme de 1er cycle comprenant au minimum les 108 crédits spécifiques suivants :

- 18 crédits de formation générale (philosophie, histoire, arts, sciences du langage, critique des sources, etc.) ;
- 50 crédits de langue, de linguistique, de littérature et de civilisation dans la langue romane ;
- 40 crédits de langue, de linguistique, de littérature et de civilisation dans la langue germanique ;

Les 30 crédits de la [Mineure en Langue et culture allemandes \(accessible uniquement pour réinscription\)](#), de la [Mineure en études anglaises \(accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL\)](#), de la [Mineure en Langue et culture néerlandaises \(accessible uniquement pour réinscription\)](#), de la [Mineure en études françaises \(accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL\)](#), de la [Mineure en études hispaniques \(accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL\)](#) ou de la [Mineure en Langue et culture italiennes](#) sont valorisables pour rencontrer ces exigences.

À défaut d'une formation suffisante dans une ou plusieurs de ces matières, des enseignements supplémentaires seront intégrés dans le programme de master (de 15 crédits à maximum 60 crédits). Ce [module complémentaire](#) est établi par le jury restreint sur la base du parcours antérieur de l'étudiant.

Remarque générale relative au choix des langues étudiées

Le master en langues et lettres modernes, orientation générale, implique la poursuite de l'étude d'une langue germanique (anglais, néerlandais, allemand) et d'une langue romane (espagnol, français, italien) inscrites au programme de bachelier.

Les combinaisons allemand-italien et néerlandais-italien ne sont pas organisées.

Bacheliers universitaires

Diplômes	Conditions spécifiques	Accès	Remarques
Bacheliers universitaires de l'UCLouvain			
Bachelier en langues et lettres modernes, orientation générale (Louvain-la-Neuve)		Accès direct	L'étudiant inscrit au programme de master les deux langues étudiées en bachelier.
Bachelier en langues et lettres modernes, orientation générale (St-Louis Bruxelles)		Accès direct	L'étudiant inscrit au programme de master les deux langues étudiées en bachelier.
Bachelier en langues et lettres modernes, orientation générale (Louvain-la-Neuve)	<p>S'il a suivi une des mineures suivantes :</p> <p>Mineure en Langue et culture allemandes (accessible uniquement pour réinscription)</p> <p>Mineure en études anglaises (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL)</p> <p>Mineure en Langue et culture néerlandaises (accessible uniquement pour réinscription) (version B)</p> <p>Mineure en études françaises (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL)</p> <p>Mineure en études hispaniques (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL)</p> <p>Mineure en Langue et culture italiennes</p>	Accès moyennant compléments de formation	<p>L'étudiant inscrit au programme de master une langue étudiée en bachelier dans le cadre de sa majeure et une langue étudiée en bachelier dans le cadre de sa mineure (selon les combinaisons de langues offertes en master).</p> <p>Entre 0 et 45 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master</p>
Bachelier en langues et lettres modernes, orientation germaniques (Louvain-la-Neuve)	<p>S'il a suivi une des mineures suivantes :</p> <p>Mineure en études françaises (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL)</p> <p>Mineure en études hispaniques (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL)</p> <p>Mineure en Langue et culture italiennes</p> <p>et à condition qu'il ait suivi, dans le cadre de son bachelier, une combinaison de langues offerte dans le master</p>	Accès moyennant compléments de formation	<p>L'étudiant inscrit à son programme de master une des deux langues germaniques et la langue romane étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p> <p>Entre 0 et 45 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master</p> <p>S'il la considère suffisamment complète, le Service des inscriptions de l'UCLouvain se chargera d'introduire, auprès de la faculté, la demande d'inscription sollicitée par l'étudiant-e afin d'obtenir sa décision.</p>
Bachelier en langues et lettres françaises et romanes,	S'il a suivi une des mineures suivantes :	Accès moyennant compléments de formation	L'étudiant inscrit à son programme de master une

<p>orientation générale (Louvain-la-Neuve) Bachelier en langues et lettres anciennes et modernes (Louvain-la-Neuve)</p>	<p>Mineure en Langue et culture allemandes (accessible uniquement pour réinscription) Mineure en études anglaises (accessible uniquement pour réinscription et programmes de transition Bachelier ELAL) Mineure en Langue et culture néerlandaises (accessible uniquement pour réinscription) (version B) et à condition qu'il ait suivi, dans le cadre de son bachelier, une combinaison de langues offerte dans le master</p>		<p>des langues romanes et la langue germanique étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p> <p>Entre 0 et 45 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master</p> <p>S'il la considère suffisamment complète, le Service des inscriptions de l'UCLouvain se chargera d'introduire, auprès de la faculté, la demande d'inscription sollicitée par l'étudiant-e afin d'obtenir sa décision.</p>
<p>Bachelier en traduction et interprétation (St-Louis Bruxelles) Bachelier en traduction et interprétation [Filière en communication interculturelle] (St-Louis Bruxelles)</p>	<p>S'il a étudié une langue germanique (allemand/anglais/néerlandais) et une langue romane (espagnol/italien) et que cette combinaison correspond à une combinaison de langues offerte dans le master</p>	<p>Accès moyennant compléments de formation</p>	<p>L'étudiant inscrit au programme de master les deux langues étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p> <p>De 15 à 30 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master (voir Procédures d'admission et d'inscription).</p> <p>S'il la considère suffisamment complète, le Service des inscriptions de l'UCLouvain se chargera d'introduire, auprès de la faculté, la demande d'inscription sollicitée par l'étudiant-e afin d'obtenir sa décision.</p>

Autres bacheliers de la Communauté française de Belgique (bacheliers de la Communauté germanophone de Belgique et de l'Ecole royale militaire inclus)

<p>Bachelier en langues et lettres modernes, orientation générale</p>	<p>À condition qu'il ait suivi, dans le cadre de son bachelier, une combinaison de langues offerte dans le master</p>	<p>Accès direct</p>	<p>L'étudiant inscrit au programme de master les deux langues étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p> <p>Voir Procédures d'admission et d'inscription</p>
<p>Bachelier en traduction et interprétation</p>	<p>S'il a étudié une langue germanique (allemand/anglais/néerlandais) et une langue romane (espagnol/italien) et que cette combinaison correspond à une combinaison de langues offerte dans le master</p>	<p>Accès moyennant compléments de formation</p>	<p>L'étudiant inscrit au programme de master les deux langues étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p> <p>De 15 à 30 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master (voir Procédures d'admission et d'inscription).</p> <p>S'il la considère suffisamment complète, le Service des inscriptions de l'UCLouvain se chargera d'introduire, auprès de la faculté, la demande d'inscription sollicitée par l'étudiant-e afin d'obtenir sa décision.</p>

Bacheliers de la Communauté flamande de Belgique

<p>Bachelor in de taal- en letterkunde</p>	<p>S'il a étudié une langue germanique (allemand/anglais/néerlandais) et une langue romane (espagnol/français/italien) et que cette combinaison correspond à une</p>	<p>Accès moyennant compléments de formation</p>	<p>L'étudiant inscrit à son programme de master la langue germanique et la langue romane étudiées en bachelier (selon les combinaisons de langues offertes).</p>
--	--	---	--

combinaison de langues offerte dans le master

Maximum 15 crédits d'[enseignements supplémentaires](#) intégrés dans le programme de master (voir [Procédures d'admission et d'inscription](#)).

S'il la considère suffisamment complète, le Service des inscriptions de l'UCLouvain se chargera d'introduire, auprès de la faculté, la demande d'inscription sollicitée par l'étudiant-e afin d'obtenir sa décision.

Bacheliers étrangers

Bachelier en langues et lettres modernes

S'il a étudié une langue germanique (allemand/anglais/néerlandais) et une langue romane (espagnol/français/italien) et que cette combinaison correspond à une combinaison de langues offerte dans le master

[Accès sur dossier](#)

En cas d'admission, compléments de formation éventuels (maximum 60 crédits) à déterminer selon le parcours antérieur de l'étudiant (voir [Accès sur dossier](#)). Tout candidat doit vérifier qu'il répond aux [conditions d'accès spécifiques](#).

Bacheliers non universitaires

> En savoir plus sur les [passerelles](#) vers l'université

Si aucune passerelle n'a été prévue par l'arrêté du gouvernement de la Communauté française de Belgique entre votre diplôme de Haute École et ce programme de master, il convient d'introduire votre demande d'inscription selon la [procédure d'admission et d'inscription](#) décrite ci-dessous.

Diplômés du 2° cycle universitaire

Diplômes	Conditions spécifiques	Accès	Remarques
Licenciés			
Masters			
Master [60] en langues et lettres modernes, orientation germaniques Master [120] en langues et lettres modernes, orientation germaniques		Accès moyennant compléments de formation	Programme établi (compléments de formation et/ou valorisation de crédits) sur la base du parcours antérieur de l'étudiant (voir Procédures d'admission et d'inscription)
Masters non belges		Accès sur dossier	<p>Tout candidat doit vérifier qu'il répond aux conditions d'accès spécifiques.</p> <p>En cas d'admission, maximum 60 crédits d'enseignements supplémentaires intégrés dans le programme de master (voir Accès sur dossier).</p>

Diplômés de 2° cycle non universitaire

Si aucune passerelle n'a été prévue par l'arrêté du gouvernement de la Communauté française de Belgique entre votre diplôme de Haute École et ce programme de master, il convient d'introduire votre demande d'inscription selon la [procédure d'admission et d'inscription](#) décrite ci-dessous.

Accès par valorisation des acquis de l'expérience

> Il est possible, à certaines conditions, de valoriser son expérience personnelle et professionnelle pour intégrer une formation universitaire sans avoir les titres requis. Cependant, la valorisation des acquis de l'expérience ne s'applique pas d'office à toutes les formations. En savoir plus sur la [Valorisation des acquis de l'expérience](#).

Les candidats qui ne répondent pas aux conditions d'admission susmentionnées, mais qui ont une expérience significative dûment attestée en lien avec le domaine d'études visé, peuvent introduire une demande d'admission au programme sur la base d'une procédure d'admission individualisée.

Pour plus de renseignements sur la procédure d'admission par valorisation des acquis de l'expérience (VAE) en Faculté de philosophie, arts et lettres : <https://uclouvain.be/fr/facultes/fial/vae.html>.

Accès sur dossier

L'accès sur dossier signifie que, sur base du dossier soumis, l'accès au programme peut soit être direct, soit nécessiter des compléments de formation pour un maximum de 60 crédits ECTS, soit être refusé.

Critères de recevabilité

Le dossier du candidat sera jugé recevable s'il répond à l'ensemble des critères suivants :

- Diplôme du candidat délivré par un **établissement reconnu par le WHED** (voir <https://www.whed.net/home.php>)
- Parcours antérieur comportant **minimum 3 années d'études supérieures** (équivalent à 180 crédits ECTS), débouchant sur un diplôme de 1er cycle ;
- Pour les titulaires d'un **diplôme obtenu hors Belgique, moyenne générale d'au moins 60%** (12/20) pour le cycle d'études réussi dans l'établissement d'origine et donnant accès à ce programme ;
- Pour les titulaires d'un **diplôme obtenu hors Communauté française de Belgique, attestation officielle d'une maîtrise de la ou des langue(s)** au niveau requis (voir les conditions spécifiques d'accès) à joindre au dossier de demande d'admission. L'attestation officielle doit être délivrée par un organisme reconnu comme full member par l'ALTE (voir <https://alte.org/Our-Full-Members>).

Toute absence de document lors de la demande en ligne doit être justifiée (voir les questions fréquemment posées du Service des inscriptions de l'UCLouvain, et plus particulièrement « [Comment faire, si lors de ma demande en ligne, on me demande une pièce dont je ne dispose pas encore ?](#) »).

Les demandes d'accès sur dossier jugées recevables sont transmises à la Faculté par le Service des inscriptions. Les dossiers ne répondant pas à ces critères sont écartés d'office.

Critères d'admissibilité

Les demandes d'accès sur dossier transmises en Faculté par le Service des inscriptions de l'UCLouvain font l'objet d'un examen par le jury du programme selon les conditions d'accès spécifiques détaillées ci-dessus.

Le jury décide de l'admissibilité des candidat.es sur la base des éléments ressortant de l'ensemble de leur dossier, de la qualité de la formation suivie et des résultats obtenus.

À l'examen du dossier, le jury sera particulièrement attentif aux éléments suivants :

- **Cohérence** entre le parcours académique antérieur du candidat et les prérequis du programme visé. La correspondance entre le parcours académique du candidat et le bachelier UCLouvain donnant un accès direct au master n'a pas lieu d'être parfaite, mais les compétences acquises (voir conditions d'accès spécifiques) doivent être proches. Exemple : pour une demande d'admission à un master en langues et lettres modernes, la formation antérieure du candidat comprend des cours de langues et littératures dans les deux langues modernes
- **Notes obtenues** dans les disciplines majeures du programme (voir les conditions d'accès spécifiques) ;
- **Arguments exprimés** par le candidat dans sa lettre de motivation (projet de formation en lien avec le programme visé, pertinence des arguments, cohérence entre la demande du candidat et le programme visé, etc.). Exemple : la combinaison de langues demandée par le candidat est organisée dans le programme
- **Lettre de motivation originale**. Une lettre de motivation originale est attendue, explicitant le projet personnel de formation. Tout plagiat ou recours à l'intelligence artificielle pour la rédaction du courrier adressé au jury constitue un motif de dépréciation du dossier.
- **Expérience acquise**. Si le diplôme d'accès a été obtenu il y a plus de 5 ans, il est impératif que l'expérience acquise depuis la sortie des études soit en lien direct avec le domaine d'études du programme demandé.

Les modifications des conditions d'accès sur dossier pour 2026-2027 de la Faculté de philosophie, arts et lettres seront disponibles dans ce [document](#) .

Procédures d'admission et d'inscription

Consultez le [Service des Inscriptions de l'université](#).

Toute demande d'admission, d'inscription ou de réinscription (d'un candidat belge ou international) doit être introduite en ligne auprès du Service des inscriptions de l'UCLouvain : <https://uclouvain.be/inscription>.

Dates limites pour introduire un dossier d'admission ou d'inscription : <https://uclouvain.be/fr/etudier/inscriptions/calendrier-inscriptions.html>

Les demandes de renseignements complémentaires concernant l'admission à ce programme de master sont à adresser à info-fial@uclouvain.be.

PÉDAGOGIE

Les différents parcours proposés offrent à l'étudiant la possibilité d'orienter sa formation en fonction de ses aptitudes et de ses intérêts et d'acquies ainsi une relative autonomie dans sa formation. Les différents domaines d'études du programme offrent en effet un ensemble de cours cohérent et de qualité.

- Modalités qui contribuent à favoriser l'interdisciplinarité : dans le cadre du master 60, c'est le choix de l'étudiant (orienté vers les cours de littérature, de linguistique et de compétences) qui sera déterminant.
- Variété de stratégies d'enseignement (y compris l'e-learning) : utilisation des multi-médias pour l'étude des langues germaniques et romanes.
- Diversité de situations d'apprentissage : travail individuel et en groupes, en séminaires et cours magistraux ; tutorat pour le travail de fin d'études (TFE).

EVALUATION AU COURS DE LA FORMATION

Les méthodes d'évaluation sont conformes au règlement des études et des examens. Plus de précisions sur les modalités propres à chaque unité d'apprentissage sont disponibles dans leur fiche descriptive, à la rubrique « Mode d'évaluation des acquis des étudiants ».

Selon les types d'enseignement et de cours, l'évaluation peut revêtir différentes formes. Certains cours donneront lieu à des évaluations orales et/ou écrites traditionnelles (prenant place lors d'une des 3 sessions d'examens : janvier - juin - août/septembre), tandis que l'évaluation de séminaires impliquera une participation plus substantielle de l'étudiant et l'évaluation de travaux personnels. Les modalités de l'évaluation seront précisées au début de chaque enseignement.

L'étudiant rédige son travail de fin d'études dans une des deux langues inscrites à son programme et y adjoint un résumé en français.

Pour l'obtention de la moyenne, les notes obtenues pour les unités d'enseignement sont pondérées par leurs crédits respectifs.

MOBILITÉ ET INTERNATIONALISATION

Dans le cadre du master 60 les échanges internationaux ne sont pas autorisés.

FORMATIONS ULTÉRIEURES ACCESSIBLES

Au terme du [Master \[60\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#), plusieurs possibilités s'offrent aux diplômés :

1. s'inscrire au master 120 correspondant
2. s'inscrire à un autre programme de master (60 ou 120)
3. entreprendre un stage professionnel et/ou préparer leur insertion socioprofessionnelle.

1. Master 120 correspondant

Au terme du [Master \[60\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#), l'étudiant accède directement au second bloc du [Master \[120\] en langues et lettres modernes, orientation générale](#). Son programme de formation, de minimum 60 crédits, comprendra le mémoire (de 15 à 30 crédits) pouvant compléter ou s'appuyer sur son travail de fin d'études du master 60, une finalité (30 crédits) et d'éventuels compléments de formation déterminés par le jury.

2. Autres programmes de master (60 ou 120)

D'autres programmes de master 60 ou 120 de la Faculté pourraient également être accessibles moyennant compléments de formation et dans le respect des conditions d'accès à ces programmes détaillées dans le catalogue des formations : <https://uclouvain.be/fr/facultes/fial/infomaster.html>.

D'autres programmes de master de l'UCLouvain sont largement accessibles, directement ou moyennant compléments de formation, aux diplômés UCLouvain. Par exemple :

- [Master \[60\] en sciences de gestion \(horaire décalé\)](#)
- [Master \[120\] en sciences de la population et du développement](#)

3. Stage et insertion socioprofessionnelle

Les étudiants ont l'opportunité, en cours de master ou après diplomation, de préparer leur **insertion socioprofessionnelle** auprès des services compétents de la Faculté et de l'UCLouvain. Il leur est également possible de compléter leur formation par un **stage professionnel** en Belgique ou à l'étranger. Dans certains cas, les démarches doivent être entreprises durant le master.

- Pour plus d'informations sur les stages après diplomation : <https://uclouvain.be/fr/facultes/fial/stage-apres-diplomation.html>
- Pour plus d'informations sur le Service emploi de la Faculté : <https://uclouvain.be/fr/facultes/fial/service-emploi.html>

- Pour plus d'informations sur les entretiens et les ateliers proposés aux (futurs) diplômés par le Centre d'information et d'orientation (CIO) : <https://uclouvain.be/fr/etudier/cio/futur-diplome-diplome.html>

Dernière mise à jour : décembre 2024

GESTION ET CONTACTS

Gestion du programme

Faculté

Entité de la structure

Dénomination

Secteur

Sigle

Adresse de l'entité

SSH/FIAL

Faculté de philosophie, arts et lettres (FIAL)

Secteur des sciences humaines (SSH)

FIAL

Place Cardinal Mercier 31 - bte L3.03.11

1348 Louvain-la-Neuve

Tél: +32 (0) 10 47 48 50

<http://www.uclouvain.be/fial>

Site web

Mandat(s)

- Doyenne : Elisabeth Degand
- Directrice administrative de faculté : Valérie Loutsch

Commission(s) de programme

- Ecole de langues et lettres (ELAL)

Responsable académique du programme: [Pierre Piret](#)

Jury

- Président: [Pierre Piret](#)
- Secrétaire: [Barbara De Cock](#)
- 3e membre du jury restreint: [Fanny Meunier](#)

Personne(s) de contact

- Pour toute information complémentaire: info-fial@uclouvain.be